

BUDAFOK

és VIDÉKE

ALBERTFALVA, BUDAÓRS, BUDATÉTENY, NAGYTÉTENY, TÖRÖKBÁLINT POLITIKAI HIRADÓJA.

Megjelenik minden szombaton.

Előfizetési ár egész évre 8 pengő. Egyes szám ára 16 fillér.

Szerkesztésért és kiadásért felelős:

POÓS REZSŐ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budafok, Plébánia-utca 2.

Az édesanya

fogalma a föld legdrágább, legnagyobb kincse. Mi az édesanya, csak az tudja, aki érzi, vagy érezte az anyai szívből feléje áradó szeretet melegét. Vagy az, akinek életéből hiányzott ez. Minden szeretetbe belelopódzik valamelyes önzés. Önzéstől mentes szeretet egyedül az anyai szeretet. Az édesanya mintha nem is földi lény volna. Az a kötelék, amely őt gyermekéhez fűzi, földi, de emberfeletti szint és valóságot kap az anyai önzetlenség és önfeláldozás fényében.

Áldozat? Az anya szemében nincsen áldozat. A gyötrelmek, a gond, a munka, a könny az ő szenvedélye, levegője, napsugara. Akkor boldog, ha szenvedhet; az olyan anya, aki anyaságát nem szenvedte meg, akinek homlokát nem ékesíti a mártírúrnak koszorúja, az olyan anya nem is érte el az anyai boldogság legfelső fokát.

Csodálatos az anyai lélek. A misztériumok misztériuma. Végtelen mélység és beláthatatlan magasság. Le kell borulni előtte.

Boldog gyermek, akinek nemcsak szülő anyát, hanem igazi édesanyát adott a sors.

Az édesanya még sirhantja alatt is szeretetével virraszt gyermeke fölött. Hány gonoszság nem történik meg azért, mert az utolsó percben az anyaszív által a gyermek lelkébe ültetett jószág, az anyára való emlékezés győz.

A gyermeki szív, ha egész életén át mást sem dobogna, csak a hála érzését az élő, vagy meghalt édesanya iránt, még mindig csak ezredrészét viszonzná annak, amit az édesanyától kapott.

A holnapi anyák napja az iskolákban és a társadalomban e gondolatkörben folyik le. A szeretet, megbecsülés és hála övezi körül az anya fogalmát és az anyákat.

HÉTRŐL-HÉTRE

Időtlen idők óta áll a fehér kőkereszt a város elején, melyet az ősök kegyelele állított oda, hogy hirdesse az általmenőknek, akik Budapest felől jönnek, hogy istenfélő népek laknak itt a kereszt árnyékában, akik irgalmasságában bizakodva élnek kis életüket. A kerítése megrokkant a hosszú idők alatt, de meg-megállnak előtte befelé néző emberek egy sóhajásra és néha processziók kiáltanak hangosan imádkozva az ősi kereszt előtt, aki ott áll az országut zaja felett és az emberi hívságokra figyelmeztet. — Most vandál kéz hirdetését helyezte el mögötte a ház falára és ezrek kegyeletét sérti a profanizálás, mely gazdájának nem hoz hasznot. Egészen bizonyosan kárát fogja vallani. A katolikus közvélemény nevében kérjük a kegyeletért hirtetés eltávolítását.

Most, hogy megélnék megint a Balaton felé való autósárguldozás, igen vigasztalónak látszik, hogy Danesfort lord indítványt terjesztett elő a Lordok házában, miszerint a törvény nyilvánítsa veszedelmes fenevadnak a gépkocsikat és minden járművet, melyet sofőrök vezetnek. Danesfort különben a gépkocsikat

vesztett kutyához hasonlította, amelyek ellen csak egy védekezési lehetőség kínálkozik még, a géppuska és csak úgy melleleg megjegyztet, hogy a sofőrökre minden huszonnégy órában kérdezettlenül huszonnégy kelene vágni. A felszólalást a komoly lordok, mint olvassuk, komoly figyelemmel, belül azonban viharos derűtséggel halgatták. Mi is titkos elégtétellel szemléljük a messze távol lenge kődében pukkadó lordot és mi is viharosan derülünk. Nem csak belülről. Mi kívülről is merünk neki derülni.

A csatorna épül, fákat ültettek sok helyen az utcákra és — hangsúlyozzuk — öntözik is őket, az utakat locsolják s a füvesített puha földön lábbeljük besározásával nem törődve általjárnak a kiskutyák és járókélok — tavasz Budafokon. És jó, jó, a kis kutyák még csak hagyján és a nagy kutyák is. De, hogy értelmes emberek átgázolnak a kétszer is felásott füvesítésen!... Meg kell fizetnünk az okozott kárt. Elvégre, ha valakinek uri passziója, hogy csak a még ki sem bujt pázsit elég jó neki sétálásra, fizessen. Mi többiek megelégednénk aszfalttal is. Csak vána.

A belátástalan Budapest

Budapest székesfőváros polgármestere legutóbb azt a bizalmas kivánságát hozta székesfővárossal összeköttetésben levő gyárak, vállalatok, intézmények vezetőségének tudomására, hogy amennyire lehet csak budapesti munkásokat alkalmazzanak és vidékieket csak akkor, ha budapesti jelentkező nincsen. A polgármester azzal indokolta ezt a kivánságát, hogy Budapestnek és a budapesti cégeknek elsősorban a budapesti munkásokat kereseti alkalomhoz juttatni a kötelessége.

Nem lehet tagadni, hogy a főváros vezetőségének ezt a felfogását indokok támogatják. Aki Budapesten lakik, ott fizet házbért, esetleg maga is adózó, ezzel a budapesti közterhek viseléséhez hozzájárul, természetesen tehát, ha bizonyos előnyben részesítéshez formál igényt másokkal, nem budapestiekkel szemben. De mit szóljanak ehhez azok az ezrek és ezrek, akik eddig vidékről a fővárosba jártak dolgozni és akik megbecsült munkásai voltak a budapesti munkapiacnak. Mit szóljanak különösen a főváros környékének

munkás lakosai, akik — ha nem is laknak Budapesten adózó házban — de gazdaságilag teljesen Budapest szférájában élnek, ott keresnek, legnagyobb részben ott költenek és éppen csak annyiban nem tartoznak Budapesthez, hogy lakásuk nem a főváros közigazgatási területén fekszik.

Az, ha a távolabbi vidékkel szemben előnyben részesíti a főváros a helybeli munkásokat, még érthető volna valamennyire. De a pestkörnyéki munkásság nem fogható ezekkel egy kalap alá. Pestkörnyék, ha egyedeiben nem is, de összességében igen nagy összegű budapesti adók viselője és fizetője. Pestkörnyék vármokban, illetékekben és forgalmi adókban olyan súlyos összegeket fizet Budapestnek, hogy ha azokat a környék lakossága között fej szerint elosztjuk, nem tudni, nem megközelítené-e a törzsbudapestiekre fejenkint eső adóhányadot.

A pestkörnyéki közigazgatási hatóságoknak a legenergiusabban szembe kell szállani ezzel a belátástalan budapesti hivatalos állásponttal okvetlenül ki kell eszközölni,

hogy Budapest ne vonja egy kalap alá a távol vidék és Pestkörnyék munkakeresőit. Pestkörnyéknek joga, súlyos áldozatokkal szerzett joga van a megkülönböztetett kezeléshez.

A csatornázás

lassankint a Kossuth Lajos-utca északi végéhez ér. A földmunka már egészen közel van a Szent István térhez, a csömöszölés pedig a rendőrség előtt halad. A Kossuth Lajos-utca déli részén 5 méteres mélységű csatorna árok az utca északi végén már csak 3¹/₂—4 méterig hatol le, úgy hogy a csatorna 1 kilométeres vonalának esése 1—1¹/₂ méteres lesz, ami teljesen elegendő a gyors lefolyáshoz.

A munkánál 60 napszámot dolgozik, valamennyi budafoki. Heti keresetük 15—18 pengőt tesz ki. A munka a vállalkozók számítása szerint június közepe táján nyer befejezést.

A földmunkánál a munkások gyakorta találnak 50—100 év előtti korból származó cserepeket, egyik-másik rézrozdás pénzdarabokat is. Láttunk 1849-es jelzésű 6 Kreutzeros pénzt, de egy 1760. évi veretű Mária Terézia krajcárt is. Elrozsdásodott evőeszköz, bádorgóbogre, ústrész, cserepdarabok sűrűn akadnak a csáka-nyok vagy lapátok alá. A Dunaparton talált 100 éves női csontvázon kívül a munkálat alatt emberi test maradványa nem került felszínre, ami nem is csoda, hiszen a munkában levő terület több mint másfélszáz éve már utcaként szolgál.

A múlt héten a Plébánia-utca és Péter Pál-utca közötti levezető csatorna munkái is megkezdődtek, 8 ember dolgozik ott, a csővezeték 60 centiméteres máretű és gömbölyű alaku.

— A holnapi Anyák Napja

Budafokon a templomban 10 óra-kor tartott nagymise után az iskolákban s előtte az Anya és Csecsemővédő Intézetben fog lefolyni. Az iskolákban mindenütt ünnepség lesz a tanulók számára, a Csecsemővédőben pedig társadalmi jellegű megemlékezés, amelyet reggel 9 órai kezdettel dr. Fischhof Kornél főorvos rendez munkatársai segítségével. A holnapi napot a magyar anyák iránti nagybecsülés és hódolat nyilvánításai között az egész országban megnyílik.

Az orosz parasztléte megbukttatta a szovjet agrárpolitikáját

Oroszországból érkező hírek szerint a szovjet kollektivizált mezőgazdasága teljesen csődbe került. Az ország nagy részében olyan csekély volt a gabonatermés, hogy egész vidékek éheznek, amit súlyosbít a pár év előtti dumping. A falusi népesség a városokba tömül, hogy ott szőnyeget, vásznat, sőt vánkókat is eladjon és az ekként kapott pénzből élelmiszert vásároljon. Ide vezetett a parasztagazdaságok szocializálása, annak ellenére, hogy már huzamos idő óta lényegesen enyhítette a szovjet kormányzat a kommunista gazdasági módszereket és a szocializált parasztagazdaságok jövedelmét ismét kapitalisztikus módon szétosztják, sőt a behozott földtöke arányában is részesednek a volt tulajdonosok a szocializált gazdaságok jövedelmeiben. Csak hogy az állam a beszolgáltatott gabonáért, húsert és egyéb agrártermékekért olyan alacsony árakat fizet, amelyek mélyen az önköltségek alatt maradnak és a kollektív gazdaságok anyagi helyzete éppen ezért teljesen leromlott. Eredetileg a parasztagazdaságok 65 %-át akarták szocializálni, ami igen nagy értékvesztésekkel volt kapcsolatos. Ma már csak 51% van köztulajdonban. 1928-ban és 29-ben rengeteg állatállományt pusztítottak el és hamarosan hiány jelentkezett husban és zsirban. Hogy ezt pótolja, a szovjet-kormány óriási sertéshizlalókat létesített, amelyek azonban hamarosan pusztulásnak indultak, mert szakértelem híján nem volt kellő számú istálló, hiányzott a takarmány, sőt a legtöbb helyen még az itatásra szolgáló víz is. Az állami állattenyésztés hamarosan teljesen összeomlott és a szovjet-kormány egyre nagyobb mértékben kényszerült a parasztagazdák állatait igénybe venni, vagyis lefoglalni. De a parasztléte sok helyen inkább levágták barmaikat, sem hogy belenyugodjanak állataik elhajtásába. Mindezen körülmények folytán annyira megrikult az állatállomány, hogy Oroszország a jövő tére hus nélkül marad.

A nagy veszedelem most arra kényszerítette a szovjet kormányt, hogy a kommunista rendtől eltérve visszaállítsa a magántulajdont az állatokra.

Tavaszi kabátjaim

szébbek, mint valaha

és oly olcsók, mint soha.

Tavaszi kabát 35.-

Tavaszi kabát 45.-

Tavaszi kabát 60.-

1932-es fazonok

A legkényesebb igényeknek

megfelelő tavaszi kabátok,

kosztümök, ruhák, bluzok stb

Kitűnő kosztüm- és ruhakelmék

nagy választékban!

Kovácsévics Milenkó

Bpest, IV. Petőfi Sándor-u. 3

emeleten és udvarban.

Egy mostanában megjelent rendelet megparancsolja, hogy a tejlő állatokat nyomban adják vissza a parasztagazdáknak. Ugyanez a rendelet megtiltja azt is, hogy minden gazdát hozzá kell segíteni legalább egy tehén vásárlásához, úgy hogy minden parasztagazdának egy saját tehene legyen. A rendelet hatásaként a gazdák rohamosan visszakerék állataikat. Hiába rendelte el a szovjet, hogy a parasztléte adjanak hitelt tehén vásárlásra, mert hitel nincs, és az egész Szovjetország területén nem találnak eladó tehenet. A kollektivizált parasztléte kikivánczik a szocializált gazdaságokból, mert az önálló parasztléte gazdasági szabadságuknál fogva még mindig jobban állnak. A szocializált gazdaságoknak

nincs vetőmagja, elégtelen az állatállománya, nincsenek gépek és lovaik. Az állatok újabb elosztása óriási rendtelenséget támaszt, a kollektivizált földterületnek máris jó harmadrésze visszakerült a parasztléte egyéni gazdálkodásába. Minden jel arra mutat, hogy a nyár meg hozza az egész bolsevik agrárgazdálkodás menthetetlen összeomlását. Ma már a legelszántabb szovjetpolitikus is tisztában van azzal, hogy a kommunisztikus módszerekkel az agrárkérdést megoldani nem lehet. Már pedig biztosított élelmiszerellátás nélkül második öt éves terv sem lehetséges.

Az orosz parasztléte ellenállásán tehát végül is meg kell bukni a szovjetek kalandos bolsevik rendszerének.

Tanitógyűlés

A Pestvármegyei Általános Tanítóegyesület Budafok-Biai járásköre folyó hó 4-én tartotta évi közgyűlését Albertfalván, az állami iskola épületében. A közgyűlést, melyre a tanítóság közelebről és a távolabbi környékről is nagy számban vonult fel, a járáskör elnöke, Lánicz József budafoki igazgató vezette. A közgyűlést szentmise előzte meg. Résztvettek a közgyűlésen Kehrer Károly, a vármegye tanfelügyelője, Rákos István kir. tanácsos, az Országos Tanító Szövetség elnöke, Galla Endre az állami Tanítók Országos elnöke, Berkényi Károly, a Pestvármegyei Általános Tanítóegyesület elnöke, Albertfalva község helyi életének egyházi és világi vezetői és sokan mások a

tanítói ügy lelkes barátai és támogatói közül. A tanácskozás anyagából különösen kiemelkedett az elemi iskola gyakorlati irányú nevelésének kérdése, melyről vitéz Pusztay János Baross Gábor-telepi áll. iskolai igazgató-tanító tartott nagy érdeklődéssel hallgatott mélyjárású előadást. Ehhez a kérdéshez Kehrer Károly kir. tanfelügyelő is nagyhatású, irányító beszéddel szölt hozzá, hangoztatva, hogy Pestvármegye népiskoláinak munkájában az életreható szempontok mindenütt érvényesültek eddig is.

A mindvégig magas színvonalú és hasznos tanulságokban bővelkedő közgyűlést a Horváth-féle vendéglőben közeled követte.

A cserebogárveszedelem

nálunk is meglehetősen nagy mértékben lépett fel az idén. A városi hatóság szigorú rendeletben hívja fel a földtulajdonosokat a minden harmadik évben beköszöntő cserebogár szaporaságra és mivel most ilyen év van, felhívja őket, hogy az irtás érdekében mindent megtegyenek. Az irtás végrehajtását a mezőőrök ellenőrzik s aki az irtást elmulasztja, annál az illető költségére a város emberei végzik azt el.

A cserebogarat legjobb a kora reggeli órákban, vagy borus időben nappal is leszedni, mert ilyenkor meg vannak dermedve és könnyen lerázhatók a fákról. Nagy gondot kell fordítani a magánosan álló, vagy az ültetvény szélén lévő fákra, mert ilyeneken szeret a bogár tartózkodni.

A leszedett cserebogarak elpusztítása összetipprással, leforrázással, elásással történhetik, a leforrázott cse-

rebogarakat meg lehet szárítani s baromfiteleségként felhasználni. Friss, élő cserebogarat ne adjunk sem baromfinak, sem sertésnek, mert megfertőzhetjük őket a cserebogárban otthonos bélkaparóféreggel.

A cserebogárirtást, míg a rajzás 3-4 hete tart, minden nap meg kell ismételni.

Aki a cserebogárról és irtásáról szakszerű felvilágosítást óhajt kapni, 30 filléres bélyeg melléklésével forduljon levélben a Rovartani Intézet-hez, Budapest II. Kitabel Pál-utca 1.

— Május 1-én léptek életbe az új váltó illetékek. Eszerint a váltó illeték a váltó 100 pengőre kikerekített összegének 1. 2 ezreléke, azaz 100 pengő után 12 fillér, 400 pengő után 48 fillér, 1000 pengő után 1 pengő 20 fillér, 10.000 pengő után 12 pengő.

Azonnalra kiadó

a Szent István-tér 2-3 sz. Bagi-féle 7 szobás ház.

Értekezni lehet a tulajdonossal:

Budapest, VI., Benczur-utca 39., naponta d. u. 2-3-ig.

HIREK

— A Budafoki Keresztény Polgári Kör 1932 évi május hó 8-án, délután 3 órakor saját szék-házában évi rendes közgyűlést tart. Határozatképtelenség esetén a közgyűlés 1932. évi május hó 12-én, este 8 órakor lesz megtartva.

— A Keresztény Ifjak Egyesületének műkedvelő gárdája Adózó csütörtökön az egyesület szék-házában (Budafok, Apponyi-ut 80.) Kabaréestet rendezett. Horgászás c. vígjáték és A néma ember című burleszk mellett Völgyi Dóra és Gyarmathy József énekszámokat adtak elő. Az estnek nagy sikere volt.

— A HONSZ budafoki fiókja holnap május 8-án délután 4 órakor tartja folyó évi rendes közgyűlést a Városháza közgyűlési termében.

— A tavaszi himnlóltást a május 8-ára és 22-ére eső vasárnapokon délután 3 órai kezdettel végzi dr. Káldor városi tisztviselő orvos az Anna-utcai iskolában. Az oltást a szülők elvégeztethetik házi orvosukkal, vagy más orvossal is, de ez esetben az orvos igazolványát be kell mutatni a tisztviselő orvosnál.

— Magyarország díszkosz rekordere Remez József lesz vendége holnap délután 3 órakor a BIK pályának azon az atlétikai versenyen, amelyen a pestvidéki atlétikai kerület atlétái mérik össze erejüket. A magyarországi díszkosz rekord ma 48 méter 97 centiméter. Belépődíjak 20 és 50 fillér.

— A nagytétényi tüzoltó parancsnok fia Rühl József 29 éves gyári tisztviselő 2-án motorkerékpárjával nekiment egy gazdasági szerének, amelynek rudja valóságosan felnyársalta őt. A budafoki mentők életveszélyes állapotban vitték a Bakay klinikára.

— Az idei hajózási évad első személyhajója április 28-án déli 12 órakor indult Budapestről Mohács felé és 29-én délelőtt 11 órakor Mohácsról Budapest felé. A MFTR igen jelentős jegyár kedvezményeket fog a szezon nyári részében életbe léptetni.

— Sportszerűtlen jelenetek színhelye volt vasárnap délután a BIK pálya, ahol a BIK—Felten labdarugó csapatok mérköztek. A mérkőzést már a legelején elcsufította a Felten csapat durvasága, amelyet a bíró feltűnő gyengesége is elősegített. A BIK sem maradt adós s az lett az eredmény, hogy egyik Felten játékos a mentőknek kórházba kellett vinni. Az eset tumultust idézett elő, úgy, hogy 6 rendőr tudott csak rendet teremteni. Eredmény 2:0 a BIK javára, így aztán a BIK nem esik ki a III. osztályból.

— A kéményseprési díjak f. évi kivétési lajstroma május 6-ától számított 15 napon át közszemlére van téve a Városháza I. emelet 26. számú szobájában, ahol az esetleges észrevételeket is be lehet jelenteni. Ugyancsak ez idő alatt közszemlére van téve ott a folyó évi **ebadó lajstrom** is.

— A boletta érvénye június 30-ával megszűnik, de a nyilvános raktárházakba beszállított, valamint a kereskedelmi malmokba beszállított gabona után, ha az exportra kerül, még augusztus 31-ig visszatéríti az állam a 10 pengős boletta árt.

Egyházközségi ügyek

Istentiszteletek.

Vasárnap, május 8. Reggel 7 órakor német szentmise szentbeszéddel. 9 és 12 órakor csendes szentmisék. 10 órakor nagymise szentbeszéddel.

Délután 7 órakor szentbeszéd és májusi ájtatosság.

Hétfőn a szentkeresztí bucsusok jószándékára szentmise.

Szerdán, május 11-én 9 órakor Requiem † Bleicher Mártonért.

Csütörtökön, május 12-én Requiem † ifj. Wörner Tivadarné Schimdt lényért.

Szombaton, május 14. Pünkösdi szombatja. Vigíliaböjt. Reggel 1/2 7 órakor keresztvíz szentelés.

Temetések.

Wahr Antalné 68 éves korában a szentségek felvétele után elhunyt és május 4-én délután elkisértük utolsó útjára.

Az örök világosság fényeskedjék neki.

Esküvők.

Vasárnap, május 8-án délután 5 órakor Gyenis István vezeti oltárhoz Kollár Mária és Gyenis János Segesdi Mária.

Szombaton, május 14-én három esküvő. Délután 11 órakor *Schultz Kálmán esküvője Hoffmann Annával.*

12 órakor *Mihályi Antal* vezeti oltárhoz *Werl Terézt*.

Délután órakor *Petro János* köt frigyét *Gyurikó Rózával.*

Értesítések.

A székesfehérvári Egyházmegye katolikus hívei 1932. évi május hó 22-én, Szentháromság vasárnapján Shvoy Lajos megyéspüspök vezetésével Mária-Remetére zárandokolnak, ahol délelőtt 10 órakor a Főpásztor híveiért ünnepélyes szentmisét mond. Délután 2 órakor a kegytemplom előtti téren katolikus nagygyűlés lesz, amelyen Shvoy Lajos megyéspüspök, gróf Hunyadi Ferenc országgyűlési képviselő és Szentiványi Károly prépost mondanak beszédet. Budafokról külön villomson csatlakozunk a zárandoklathoz. Ismerve a nagy szeretetet, mellyel püspökatyánk Budafok iránt viselkedik, szerezünk neki örömet avval, hogy igen sokan megyünk. A zárandoklat székesfehérvári rendezősege legalább 1000 résztvevőre számít Budafokról. Katolikus Testvérek! Vegyetek részt minél többen a zárandoklaton!

A *Szociális Misszió* áldozócsütörtöki zárandoklatában Ottokár püspök sírjához Budafokról 64-en vettek részt. A különvonat Budafokon reggel 8 órakor megállott s itt szállottak fel a részükre fentartott külön kocsiba a budafokiak. Székesfehérvárról Klauz György dr. nagyprépost mondott részükre szentmisét és a Délivasut Dalárdája énekelt. Délután 1/2 3 órakor kivonultak a temetőbe, ahol szentbeszéd után a mindenszentek litániáját imádkozták el Ottokár püspök sírjánál.

Fogadalmi ünnepünket május 6-át illő kegyelettel ünnepelte városunk. Reggel 8/8 órakor elindult a processzió énekszóval imádkozva a zöldelő határba és a szabad ég alatt pacsirtaszó kísérelte a reggeli imádságot: heilig, heilig, heilig ist der Herr, Gott Sabaoth, alle Welt ist seiner Herrlichkeit voll. 10 óra elmúlt, mire a körmenet fáradtan visszaér-

kezett a templomba, ahol Feikusz József a budatényi misszióház főnöke mondott német szentbeszédet és szentségkítéssel asszisztenciás nagymisét.

Dávid-féle téglagyár lebontásából

prima falitölg-lák, falikövek, tetőfák, vasfazonablakok stb. rendkívül olcsón eladó. **Dávid-féle téglagyár Albertfalva, (Budafok mellett).**

— **Itt a májusi adónegyed,** május 15-éig esedékes az évi adók második negyedrésze. Az adónegyed utolsó késedelmi kamatmentes napja a pünkösdi utáni kedd, május 17-ike. A város vagy 1000 lakbérletlétást bocsátott ki a májusi negyedre, letiltás esetén a bérlők egyéni érdeke, hogy hát ne a tulajdonosnak fizessék, hanem a városi pénztárba szolgáltatassák be.

— **Rengeteg dolga volt** a városi kertésznek a köztertek rendezésével, néhány újra kellett vetni a pázsitot és újra ültetni a a dísznövényeket. Így aztán új ültetvény csak az Őrház megálló előtti téren és a Bérkocsi-utcában egy kis háromszög alakú közterületen létesült.

Zóth József-u. 40. sz. ház

felerészben eladó

Bővebbet: Kossuth Lajos-utca 85 szám.

— **A „CIDALC” nemzetközi filmpályázatának feltételei.** Közzöljük a CIDALC nagy nemzetközi filmpályázatának részletes feltételeit, amelyek a szokatlanul magas pályadíj miatt is igen sok újságolvasó embert érdekelnek. 1) Kivántatik egy olyan scénárium, melynek témája szabadon választható ugyan, de alkalmas legyen a nemzetek közötti kölcsönös megértés és egymáshoz való közeledés előmozdítására. 2) Teljes, gépirásos scénárium és legalább egy oldalra terjedő, gépirásos expozé (a film tartalmának ismeretése) küldendő be. A film terjedelme nincsen előírva, de a téma természeténél fogva, egész estét beöltöző filmdarab kívánatos. 3) A pályázaton minden magyar állampolgár részt vehet. A pályadíj 150.000 francia frank, amelyet az 1933 január 15-én Párisban összehívott nemzetközi bíráló bizottság ítél oda. Minden ország csak egy scénáriumot küldhet be a pályázatra, melyet az illető ország nemzeti zsűrije választ ki. 4) A pályaművek a Magyar Szinpadí Szerzők Egyesülete irodájába, (Katonai József ucca 14. Telefon: 241-44) küldendők be. A pályaművek benyújtásának határideje: 1932 október 1. 5) A pályaművek magyar nyelven irandók. A magyar nemzeti zsűri által kiválasztandó pályaművet az Egyesület francia nyelven küldi be a CIDALC nemzetközi bizottságának. Amennyiben a pályadíjat a magyar scénárium nyerné el, a pályadíj 10%-a a Szerzők Egyesületének jut. 6) Az egyesület nem vállal kötelezettséget a pályaművek megőrzésére és csak válaszbélyeges kérésre válaszol.



— **Az Amatőrfényképezők Orsz. Szövetségének „Budafoki Csoportja”** mint az eddigi kiállításokon is, ismét sikert aratott. Tagjai szép számmal

vettek részt a debreceni országos fényképképzésen s örömmel közöljük, nem eredménytelenül. Aranyéremmel tüntették ki Kormos Bélát, ezüstéremmel jutalmazták Pados Imre munkáját és bronzéremmel díjazták ifj. Mihalik Sándor képeit. Kívánjuk, hogy munkájukat továbbra is siker koronázza.

— **A virágzó gyümölcsfákat** arzénos növényvédő szerrel behinteni, vagy bepermetezni a földművelésügyi miniszter rendelete értelmében nem szabad. Az arzénos védőanyag ugyanis elpusztítja a méheket, amelyek a gyümölcsvirágok megtermékenyítésénél tudvalevőleg nagy szerepet töltenek be. Az arzénos növényvédő anyagot csak a virágszirmok lehullása után szabad alkalmazni.

— **A Gyár-utcai aluljárónál** a festék gyár autója és Marinkovics József sóskuti kerékpáros összeütköztek. Az agrárkodást szenvedett kerékpárost mentőnk a Uj Szent János kórházba szállították.

Budafok megyei város polgármesterétől.

6172. sz.
1932. kig.

Hirdetmény a cserebogárirtásról.

A mező- és kertgazdaságnak évenként — különösen pedig a 3 évenként fellépő nagy rajzás idején, mint a f. évben is, — kiszámíthatatlan károkat okoznak a cserebogarak, melyek nemcsak a gyümölcsfák termését és növekedését fenyegetik, hanem azoknak lárvái, a pajorok mindenféle gazdasági növényt megtámadnak és elpusztítanak. Még különösebb jelentőséget ad a cserebogár okozta károknak az idén az, hogy a fák rügyezése elkésett és a mohó bogarak a gyenge hajtások között még veszélyesebb eredményekkel gázdálkodnak.

Az 1894. évi XII. t. c. 50. §-a értelmében a cserebogarak pusztítása kötelező, annak elmulasztása, vagy elhanyagolása büntetést von maga után s az irtás a mulasztók költségére felfogadott munkásokkal fog elvégezteni. Ugyancsak a fenti t. c. értelmében kötelező a pajorirtás is, mely abból áll, hogy a talajból szántáskor, mélyebb ásáskor, kapáláskor felszínre kerülő pajort el kell pusztítani. Ha a cserebogarak, vagy pajorok valahol nagy tömegben jelennek meg, irtásukhoz a tanuló ifjuság igénybevétele is kérelmezhető.

Felhívom ezért a mező- és kertgazdaságok tulajdonosait, hogy a cserebogár és pajorok irtását megjelenésük idején haladéktalanul eszközöljék a saját jól felfogott érdekében is, mert azok különösen az idén az igen késői rügyfakadás és lombhiány folytán a rügyek elpusztításával helyrehozhatatlan kárt okoznak. Az irtást közgeimmel ellenőriztetni fogom.

Budafok, 1932. április 25.

Záborszky Nándor s. k.
polgármester.

— **Ha fáj a feje és szédül,** ha teltséget, bélizgalmat, gyomorégést, mellszorulást vagy szívdobogást érez, igyék minél előbb valódi „**Ferenc József**”, keserűvizet. Gyomor- és bélszakorvosok bizonyítják, hogy a **Ferenc József** víz remek természetalkotta hashajtó. A **Ferenc József** keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Szent Erzsébet posta bélyegek** jelennek meg a forgalomban május elején. A sorozat 10, 20, 32 és 40 filléres bélyegekből áll.

A budafoki kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.

4612/1932. tksz.

HIRDETMÉNY.

Törökbálint község betétekből álló telekkönyve legelőfelsztás következtében az 1869. évi 2579. sz. szabályrendelettel képest részlegesen átalakították és ezzel egyidejűleg mindazon ingatlanokra nézve, amelyekre az 1886: XXIX. sz. szabályrendelettel az 1889: XXXVIII. és az 1891: XVI. t. c.-ben szabályozott átjárás a telekjegyzőkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosították.

E célból az átalakítási előmunkákat hitelesítése és a helyszíni eljárás a nevezett községben 1932. évi június hó 6. napján fog kezdődni.

Ennélfogva felhivatnak:

1. Az összes érdekeltek, hogy a hitelesítési tárgyaláson személyesen, vagy meghatalmazott által jelenjenek meg és az új telekkönyvi tervezet ellen nealán észrevételeiket annál bizonyosabban adják elő, mert a régi telekkönyv végleges átalakítása után a téves átvezetésből eredhető kifogásokat jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik.

2. Mindazok, akik a betétekből álló telekjegyzőkönyvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a tkvi hatóság által kiküldött bizottság előtt a kitűzött határnapon kezdődő eljárás folyama alatt jelenjenek meg és az előterjesztéseiket igazoló okiratokat mutassák fel;

3. mindazok, akik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, de telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek, hogy az átírásra az 1886: XXIX. t. c. 15—18. és az 1889: XXXVIII. t. c. 5, 6, 7. és 9. §-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a bizottság előtt igazolják, avagy odahassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a bizottság előtt szóval ismerje el és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyt nyilvánítsa, mert különben jogait ezen az uton nem érvényesíthetik és bélyeg és illetékelengedési kedvezménytől is elesnek és

4. azok, akiknek javára tényleg már megszünt követelésre vonatkozó zálogjog vagy megszünt egyéb jog van nyilvánkönyvileg bejegyezve, ugyszintén az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlesztést kérelmezzenek, illetve, hogy törlesztési engedély nyilvánítása végett a bizottság előtt jelenjenek meg, mert ellen esetben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

Budafok, 1932. évi május hó 3-án.
Dr. Vághy s. k. kir. jb.

A budafoki kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.

3623/1932. tk. sz.

Árverési hirdetmény-kivonat.

Szőnyegáruház, Neumann, Schwarcz és Adler cég és Weszely István cég végrehajthatóknak dr. Marschalko Jánosné sz. br. Bianca Ilona végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság utóajánlatra az újabb árverést 342 f. 369 P 71 f. tökékövetelés és járuléki behajtása végett a pestvidéki kir. törvényszék területén levő, Budatény községben fekvő s a budatényi 410 sz. betétben A. + 1. sor 328. hrsz. alatt foglalt 1030 n. ö. szántóból a végrehajtást szenvedő nevében álló fele részre 1111 P. kikiáltási árban elrendelte.

Az árverést 1932. évi május hó 28. napján délelőtt 10 órakor Budatény községi házában fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikiáltási ár alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnél letenni, hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170. §§; 1908: LX. t.-c. 21. §.).

Az aki az ingatlanért a kikiáltási ár alacsonyabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni (1908: XLII. 25. §.).

Budafok, 1932. évi március hó 23. napján.
Dr. Zsindely s. k. bíró.

A budafoki kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.

3624/1932. tkvi. sz.

Arveresi hirdetmény-kivonat.

A M. Általános Takarékpénztár rt. végrehajthatóknak dr. Marschalko János végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság utóajánlatra az újabb árverést 12715 P. tökékövetelés és jár. behajtása végett a pestvidéki kir. törvényszék területén levő, Budatény községben fekvő s a budatényi 410. sz. betétben A. + 1. sorszám 328. hrsz. alatt foglalt 1030 n. ö. szántóból dr. Marschalko János nevében álló fele részre 1160 P kikiáltási árban elrendelte.

Az árverést 1932. évi május 28. napján délelőtt 10 órakor Budatény községi házában fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikiáltási ár alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnél letenni, hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170. §§; 1908: LX. t.-c. 21. §.).

Az aki az ingatlanért a kikiáltási ár alacsonyabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni. (1908: XLII. 25. §.).

Budafok, 1932. évi március hó 23. napján.
Dr. Zsindely s. k. bíró.

A budafoki kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság.

3393/1932. tk. sz.

Arveresi hirdetmény-kivonat.

Komlós Sándor végrehajthatóknak Beer György és neje sz. Vogel Teréz végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság végrehajtási árverést 1493 P - f. tökékövetelés és járuléki behajtása végett a pestvidéki kir. törvényszék területén levő, Budafok városban fekvő s a budafoki 3945. sz. betétben A + 1. sor 1901/13. hrsz. a. foglalt 150 n. ö. szántóra, melyen az adó és értékbizonyítvány szerint tkvileg fel nem tüntetett ház épült 2830 P kikiáltási árban elrendelte.

A végrehajtható képviselőjének az 1932. február 25-i határnapon való megjelenési

díját 51 P-ben állapítja meg saját felével szemben.

Az árverést 1932. évi július hó 4. napján délelőtt 9 órakor telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan 2094 P vételárnál alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzül a kikiáltási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnél letenni, hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881: LX. t.-c. 147., 150., 170. §§; 1908: LX. t.-c. 21. §.).

Az aki az ingatlanért a kikiáltási ár alacsonyabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni (1908: XLII. 25. §.).

Budafok, 1932. évi március hó 16. napján.
Dr. Zsindely s. k. bíró.

1932. Fk. 526. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Teller Miksa bpesti (V. Szalay-u. 3) ügyvéd által képviselt Neumann M. javára 1177 P 38 f. töké és több követelés járuléka erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 1931. évi P 7502. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtást folytató végrehajtást szenvedőtől 1932. évi március hó 22-én lefoglalt 1145 pengő becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből kinem tűnő más foglaltatók javára is de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végr. szenv. lakásán, üzletében Budafok, Bálvány-u. 20. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi május hó 13. napjának délelőtt 11 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, óra, bronzcsillár, rádió s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árvezerhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi április hó 12-én.

Iff. Apáthy Péter
kir. bír. végrehajtó.

1931. Fk. 2009. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Homonnay Andor bpesti (VII. Rotentbiller-u. 10.) ügyvéd által képviselt Mercur cipőgyár és borkereskedelmi Rt. cég javára 30 pengő — fillér + költség töké és több követelés járuléki erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 1931. évi 5649. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtást folytató végrehajtást szenvedőtől 1931. évi október hó 15-én lefoglalt 1100 pengőre becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-alján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatók javára is, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végr. szenv. lakásán, üzletében, Budafokon, Kálvária-u. 24. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi május hó 13. napjának délelőtt 12 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, üzleti berendezés, áruk s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árvezerhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi április hó 13-án.

Iff. Apáthy Péter
kir. bír. végrehajtó.

1932. Fk. 154. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Szógyi Imre bpesti (VII. Rákóczi-u. 24. sz.) ügyvéd által képviselt Chmura László cég javára 104 P 60 f. töké és több követelés járuléki erejéig a budafoki kir. járásbíróóság 1931. évi 8265. számú végzé-

sével elrendelt kielégítési végrehajtást folytató végrehajtást szenvedőtől 1932. évi február hó 5-én lefoglalt 2530 P — fillérre becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatók javára is de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Budafokon, Tompa-u. 8. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi május hó 12. napjának délután 1/4 5 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, gépek, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. sz. rendelet értelmében csak azok árvezerhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi április hó 16-án.

Iff. Apáthy Péter
kir. bír. végrehajtó.

Pk. 5370. sz. 1931.

1931. Fk. 1771. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Sas Ernő bpesti (VI. Hajós-u. 15. sz.) ügyvéd által képviselt Heiden Leó javára 400 pengő — fill. töké és több követelés járuléki erejéig a budapesti központi kir. járásbíróóság 1929. évi 35884. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtást folytató végrehajtást szenvedőtől 1930. évi szeptember hó 1-én lefoglalt 2920 pengőre becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatók javára is de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Albertfalván, Kertváros, Jókai-u. 15. házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi május

hó 10. napjának délelőtt 11 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árvezerhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi április hó 9-én.

Iff. Apáthy Péter
kir. bír. végrehajtó.

1931. Fk. 2407. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Homonnay Andor bpesti (VII. Rotentbiller u. 10.) ügyvéd által képviselt Mercur cipőgyár és borkereskedelmi Rt. cég javára 151 P 57 fillér töké és több követelés járuléki erejéig a budapesti közp. kir. járásbíróóság 1931. évi 231135. számú végzésével elrendelt kielégítési végrehajtást folytató végrehajtást szenvedőtől 1931. évi december hó 9-én lefoglalt 1301 pengőre becsült ingóságokra annak az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a alapján a fent megnevezett s a foglalási jegyzőkönyvből ki nem tűnő más foglaltatók javára is, de csak arra az esetre, ha kielégítési joguk ma is fennáll és ha ellenük halasztó hatályú igénykereset folyamatba nincs végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében, Budafokon, Bérkocsi-u. 16 és folytatólag Petőfi-u. 42 házsz. alatt leendő megtartására határidőül 1932. évi május hó 13 napjának délelőtt 1/4 12 órája tüzetik ki, amikor a bíróság lefoglalt butorok, üzleti berendezés, áruk s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett esetleg becsáron alul is — de a kikiáltási ár kétharmadánál alacsonyabban nem — el fogom adni. Azon ingóságokra, amelyeknek a kikiáltási ára egyezer pengő felül van, az 5.610/931 M. E. számú rendelet értelmében csak azok árvezerhetnek, akik a kikiáltási ár egytizedrészét bánatpénzül leteszik.

Budafok, 1932. évi április hó 13-án.

Iff. Apáthy Péter
kir. bír. végrehajtó.

Nem kell accumulator-batteria

Legújabb típusú hangszóróval egybeépített, esinos kivitelű

3 + 1 lámpás külföldvevő

hálózati rádiókészülékeket

csatlakozó vezetékkel hoz forgalomba

143 P-ért részletfizetésre

a Budafoki Villamossági R.-T.

2 SZOBÁS LAKÁS

● KIADÓ! ●

BUDAFOK
Petőfi-ut 56 sz. a.